

梅石小书生《史记》课外阅读材料

周一至周五，每日阅读1小段，通读文意。周末复习本周相关内容，熟记相关字词。

遵循前人点校传统，人名、地名下加横线，书名下加波浪线。

注释主要选用韩兆琦的注本。坎坎坡主整理。

## 田单列传第二十二

田单者，齐诸田疏属<sup>①</sup>也。湣王<sup>mǐn</sup>时，单为临菑<sup>wéi zī</sup>市掾<sup>yuàn</sup>，不见知<sup>④</sup>。及<sup>⑤</sup>燕使乐毅伐破<sup>yuè</sup>齐，齐湣王出奔<sup>⑦</sup>，已而<sup>⑧</sup>保<sup>jǔ</sup>莒城。燕师<sup>cháng</sup>长驱<sup>⑩</sup>平<sup>⑪</sup>齐，而田单走<sup>⑫</sup>安平，令其宗人尽断其车轴末<sup>⑬</sup>而傅铁笼<sup>⑭</sup>。已而燕军攻安平，城坏<sup>⑮</sup>，齐人走，争途<sup>⑯</sup>，以轗<sup>wèi</sup>折车败<sup>⑰</sup>，为燕所<sup>⑱</sup>虏，唯田单宗人以铁笼故得脱，东保即墨。

【注】①诸田疏属：宗室远亲。属：亲属。②临菑：临淄。齐国都城。③市掾：管理市场的属吏。掾：官府中属官的通称。④见知：受重用。见：被。知：了解。⑤及：等到……时候。⑥破：攻克，打败。⑦奔：急走，跑。⑧已而：随即，不久。⑨保：依靠，依附，倚仗。这里引申为“据守”。⑩长驱：驱车不停。多指军队长距离不停顿地快速前进。⑪平：使平。铲平。这里引申为“占领”。⑫走：逃跑。⑬车轴末：车轴末端（过长的部分）。⑭傅铁笼：包上铁箍。傅：附；附着，加上。⑮城坏：城墙倒塌。意即城被攻破。⑯争途：抢道。⑰轗：套在车轴末端的金属筒状物。这里指车轴。⑱败：毁坏，败坏。⑲为……所：被。

燕既尽降<sup>xiáng</sup>齐城，唯独莒、即墨不下<sup>②</sup>。燕军闻齐王在莒，并兵<sup>③</sup>攻之。淖齿既杀湣王于莒，因坚守，距<sup>④</sup>燕军，数年不下。燕引<sup>shù</sup>兵东围即墨，即墨大夫出与战，败死。城中相与<sup>dà</sup>推<sup>⑦</sup>田单，曰：“安平之战，田单宗人以铁笼得全<sup>⑧</sup>，习<sup>wéi</sup>兵<sup>⑩</sup>。”立以为将军，以<sup>⑪</sup>即墨距燕。

【注】①降：使投降。②下：投降。③并兵：集中兵力。并：合，合并。④距：拒。抗拒，抵御。⑤引：率领。⑥相与：共同。⑦推：举荐，推选。⑧全：保全。⑨习：通晓，熟悉。⑩兵：指兵法。⑪以：依靠。

顷<sup>qǐng</sup>之<sup>①</sup>，燕昭王卒，惠王立，与乐毅有隙<sup>②</sup>。田单闻之，乃纵反间<sup>jiàn</sup>于燕，宣言<sup>④</sup>曰：“齐王已死，城之不拔者<sup>⑤</sup>二耳。乐毅畏诛<sup>⑥</sup>而不敢归，以伐齐为名，实欲连兵<sup>⑦</sup>南面<sup>wàng</sup>而王<sup>⑨</sup>齐。齐人未附<sup>⑩</sup>，故且<sup>⑪</sup>缓攻即墨以待其事<sup>⑫</sup>。齐人所惧，唯恐他将<sup>jiàng</sup>之来，即墨残<sup>⑬</sup>矣。”燕王以为然<sup>wéi</sup>，使骑劫代乐毅。

【注】①顷之：不久。②隙：嫌隙，感情上的裂痕。③纵反间：实施反间计。④宣言：扬言，宣扬。⑤城之不拔者：定语后置。拔：攻克，攻取。⑥诛：杀，戮。这里被动用。⑦连兵：联合（他国）军队。连：联合。⑧南面：南向，面向南。天子、诸侯、卿大夫理政时皆南向坐。⑨王：称王，统治天下。⑩附：归附，归顺。⑪且：姑且，暂且。⑫待其事：等待起兵造反（的时机）。⑬残：毁坏，毁灭。⑭然：对的，是的。

乐毅因归赵，燕人士卒忿<sup>①</sup>。而田单乃令城中人食必祭其先祖于庭<sup>②</sup>，飞鸟悉<sup>③</sup>翔舞<sup>④</sup>城中下食。燕人怪之。田单因宣言<sup>⑤</sup>曰：“神来下教我。”乃令城中人曰：“当有神人<sup>wéi</sup>为我师。”有一卒曰：“臣可以<sup>wéi</sup>为师乎？”因反走<sup>⑥</sup>。田单乃起，引<sup>⑦</sup>还<sup>⑧</sup>，东向<sup>⑨</sup>坐，师事之<sup>⑩</sup>。卒曰：“臣欺君，诚<sup>⑪</sup>无能也。”田单曰：“子勿言也！”因师<sup>⑫</sup>之。每出约束<sup>⑬</sup>，必称神师<sup>⑭</sup>。

【注】①忿：怒，怨恨。②庭：堂阶前的平地，院子。③悉：全都，都。④翔舞：盘旋。翔：回旋而飞，高飞。⑤宣言：扬言，宣扬。⑥反走：转身就跑。⑦引：领。⑧还：返回。⑨东向：宾语前置。坐殿升堂南向为尊，集会筵宴东向为尊。⑩师事之：用侍奉老师的礼节对待他。⑪诚：确实，的确。⑫师：以……为师。⑬每出约束：每次发布规章。出：发出，发布。约束：规约，规章。⑭必称神师：一定说是神师（教导的）。

乃宣言<sup>①</sup>曰：“吾唯惧燕军之劓<sup>yì</sup>所得<sup>③</sup>齐卒，置之前行<sup>④</sup>，与我战，即墨败矣。”燕人闻之，如<sup>⑤</sup>其言。城中人见齐诸<sup>xiáng</sup>降者尽劓，皆怒，坚守，惟恐见<sup>⑦</sup>得。单又纵反间<sup>jiàn</sup>曰：“吾惧燕人掘吾城外冢<sup>zhǒng</sup>墓，僇<sup>lù</sup>先人<sup>wéi</sup>，可为寒心<sup>⑫</sup>。”燕人尽掘垄<sup>lǒng</sup>墓，烧死人。即墨人从城上望见，皆涕泣<sup>tì</sup>，俱<sup>⑮</sup>欲出战，怒自十倍。

【注】①宣言：扬言，宣扬。②劓：五刑之一，割鼻。③得：俘获。④置之前行：派他们到阵前（打先锋）。行：特指军阵，作战队伍的行列。⑤如：遵从，依照。⑥诸：众多，各。⑦见：被。⑧纵反间：实施反间计。⑨冢：高大的坟墓。⑩僇：侮辱，羞辱。⑪先人：祖先。⑫寒心：因恐惧而有所戒备、有所担心。⑬垄：坟墓。⑭涕泣：哭泣。⑮俱：皆，都。

田单知士卒之可用，乃身操版插<sup>①</sup>，与士卒分功<sup>②</sup>。妻妾编于行伍<sup>háng</sup>之间，尽散饮食飧<sup>sàn xiǎng</sup>士。令甲卒<sup>chéng</sup>皆伏<sup>⑥</sup>，使老弱女子乘<sup>⑦</sup>城，遣使约降<sup>xiáng</sup>于燕，燕军皆呼万岁。田单又收民金，得千溢<sup>⑧</sup>，令即墨富豪遗<sup>wèi</sup>燕将<sup>jiàng</sup>，曰：“即墨即<sup>xiáng</sup>降，愿<sup>⑩</sup>无虏吾族家妻妾，令安堵<sup>jiàng</sup>。”燕将大喜，许之。燕军由此益<sup>⑬</sup>懈。

【注】①身操版插：指亲自参加作战。操：持，拿着。版插：挡板和铁锹。战争中用来防御箭石与毁坏城堡。②分功：分担工作。功：事情，工作。③行伍：代指军队。兵制，五人为伍，二十五人为行。④飧：用酒食款待，宴享。⑤甲卒：身穿铠甲的兵士。⑥伏：隐匿，隐蔽。⑦乘：防守。⑧溢：镒。计量单位。二十四两为一镒，一说二十两为一镒。⑨遗：给予，馈赠。⑩即：如果。⑪愿：希望。⑫安堵：安定，安居。⑬益：更加。

田单乃收城中得千馀牛，为绛缯衣<sup>wéi jiàng zēng</sup>，画以五彩龙文<sup>②</sup>，束<sup>③</sup>兵刃于其角，而灌脂束苇<sup>wěi</sup>于尾，烧其端<sup>⑤</sup>。凿城数十穴<sup>shù xué</sup>，夜纵<sup>⑦</sup>牛，壮士五千人随其后。牛尾热，怒而奔<sup>⑧</sup>燕军，燕军夜大惊。牛尾炬火<sup>⑨</sup>光明<sup>⑩</sup>炫耀<sup>⑪</sup>，燕军视之皆龙文，所触尽死伤。

【注】①为绛缯衣：（给牛）披上深红色的丝织外套。绛：深红色。缯：丝织品的总称。②画

以五彩龙文：(外套上)画着五色的龙形花纹。五彩：五色，青、赤、白、黑、黄。文：花纹。③束：捆，缚。④灌脂束苇：(扎)一束浸透油脂的芦苇。灌：注，流入。束：一捆，一束。⑤其端：牛尾。端：边际，末端。⑥凿城数十穴：在城墙上挖了几十个洞。凿：挖，开凿。城：都邑四周的墙垣。穴：洞孔，窟窿。⑦纵：发，放。⑧奔：急走，跑。⑨炬火：火把。⑩光明：明亮。⑪炫耀：光彩明亮。

五千人因<sup>①</sup>衔枚击之<sup>②</sup>，而城中鼓噪<sup>③</sup>从之<sup>④</sup>，老弱皆击铜器为声，声动天地。燕军大骇<sup>⑤</sup>，败走<sup>⑥</sup>。齐人遂夷<sup>⑦</sup>杀其<sup>jiàng</sup>将<sup>jiàng</sup>骑劫。燕军扰<sup>⑧</sup>乱奔走，齐人追亡逐北<sup>⑨</sup>，所过城邑皆畔<sup>⑩</sup>燕而归<sup>⑪</sup>田单，兵日益多，乘胜，燕日败亡，卒<sup>⑫</sup>至河上<sup>⑬</sup>，而齐七十馀城皆复为齐。乃迎襄王于莒，入临菑而听政<sup>⑭</sup>。

襄王封田单，号<sup>⑮</sup>曰安平君。

【注】①因：趁，趁机。②衔枚击之：口中衔枚，不声不响地进攻燕军。衔枚：横衔枚于口中，以禁喧哗。枚：形似箸，两端有带，可系于颈上。行军袭敌，丧礼执紼(fú牵引棺柩的大绳)皆用之。③鼓噪：击鼓呐喊。④从之：助威。⑤骇：害怕，吃惊。⑥走：逃跑。⑦夷：诛灭，灭杀。⑧扰：乱，纷乱。⑨追亡逐北：追击败逃的燕军。亡：逃跑，逃亡；这里用作名词。北：打了败仗往回逃跑的军队。⑩畔：叛。背叛。⑪归：归向，归附。⑫卒：终于。⑬河上：黄河边上。齐国西北边界。⑭听政：处理政务。⑮号：称。

太史公曰：兵<sup>①</sup>以正合<sup>②</sup>，以奇胜<sup>③</sup>。善之者，出奇无穷<sup>④</sup>。奇正还相生<sup>⑤</sup>，如环之无端<sup>⑥</sup>。夫始如处女<sup>⑦</sup>，敌人开户<sup>⑧</sup>；后如脱兔<sup>⑨</sup>，敌不及距<sup>⑩</sup>：其<sup>⑪</sup>田单之谓<sup>⑫</sup>邪！

【注】①兵：指兵法。②以正合：依靠正面作战的军队(与敌人)交锋。③以奇胜：依靠出人意外的军队取胜。奇：出人意外、变幻莫测。④善之者，出奇无穷：善于运用奇兵的人，采用的奇计无穷无尽。善：擅长，善于。⑤奇正还相生：出其不意和正面作战相结合。还：环绕。⑥如环之无端：像圆环找不到边际一样(变幻莫测)。⑦处女：形容软弱。⑧开户：开门。形容放松戒备。户：单扇门；一扇为户，两扇为门；泛指门。⑨脱兔：逃脱的兔子，比喻行动迅速。⑩距：拒。抗拒，抵御。⑪其：大概，或许。⑫田单之谓：宾语前置。

初，淖齿之杀湣王也，莒人求<sup>①</sup>湣王子法章，得之太史<sup>jiǎo</sup>嫩之家，为人灌<sup>wèi</sup>园。嫩女怜<sup>③</sup>而善遇<sup>④</sup>之。后法章私<sup>⑤</sup>以情<sup>⑥</sup>告女，女遂与通<sup>⑦</sup>。及<sup>⑧</sup>莒人共立法章为齐王，以<sup>⑨</sup>莒距<sup>⑩</sup>燕，而太史氏女遂为后，所谓“君王后”也。

【注】①求：寻找，寻求。②灌：灌溉。③怜：喜爱，爱惜。④遇：相待，接待。⑤私：私下，私自。⑥情：真情，实情。⑦通：私通。⑧及：等到……时候。⑨以：依靠。这里引申为“据守”。⑩距：拒。抗拒，抵御。

燕之初<sup>①</sup>入齐，闻画邑人王蠋<sup>zhú</sup>贤，令军中曰“环<sup>②</sup>画邑三十里无入”，以王蠋之故。已而<sup>③</sup>使<sup>④</sup>人谓蠋曰：“齐人多高<sup>⑤</sup>子之义，吾以子为<sup>wéijiàng</sup>将<sup>wéijiàng</sup>，封子万家<sup>⑥</sup>。”蠋固<sup>⑦</sup>谢<sup>⑧</sup>。燕人曰：“子不听<sup>⑨</sup>，吾引<sup>⑩</sup>三军<sup>⑪</sup>而屠画邑。”

【注】①初：刚刚，才。②环：环绕，围绕。③已而：随即，不久。④使：命令，派遣。⑤高：以为高，认为……高尚。引申为“敬仰”“仰慕”。⑥封子万家：赏赐您万户（食邑）。⑦固：坚定，坚决。⑧谢：拒绝。⑨听：听从，接受。⑩引：率领。⑪三军：周代天子六军，诸侯之大国三军。

王蠋曰：“忠臣不事二君，贞<sup>①</sup>女不<sup>gēng</sup>更<sup>②</sup>二<sup>③</sup>夫。齐王不听吾谏，故退<sup>④</sup>而耕于野。国既破<sup>⑤</sup>亡，吾不能存；今又劫<sup>⑥</sup>之以兵<sup>wéi</sup>为君<sup>jiàng</sup>将，是<sup>⑧</sup>助桀为暴<sup>wéi</sup>也。与其生而无义，固<sup>⑩</sup>不如烹<sup>pēng</sup>！”

【注】①贞：坚贞，有操守。②更：改变，更换。这里指改嫁。③二：表序数第二。④（吾）退。退：退职，引退。⑤破：残破，破败。⑥劫：威逼，胁迫。⑦兵：士卒，军队。这里指武力。⑧是：此。⑨为暴：作恶。⑩固：本来。⑪烹：酷刑名。即用鼎镬煮人。这里被动用。

遂经其<sup>jīng</sup>颈于树枝<sup>①</sup>，自奋<sup>②</sup>绝脰<sup>dòu</sup>而死。齐亡<sup>dà</sup>大夫闻之，曰：“王蠋，布衣<sup>⑤</sup>也，义<sup>⑥</sup>不北面<sup>⑦</sup>于燕，况在位<sup>⑧</sup>食禄<sup>⑨</sup>者乎！”乃相聚如<sup>⑩</sup>菖，求诸子<sup>⑪</sup>，立为襄王。

【注】①经其颈于树枝：把脖子吊在树枝上。经：吊，上吊。②奋：猛然用力。③绝脰：扭断脖子。脰：颈，脖子。④亡：逃跑，逃亡。⑤布衣：借指平民。⑥义：这里用作动词，坚守道义。⑦北面：面北，面向北。指臣服于人。君主面南而坐，臣子朝见君主时是面向北的。⑧在位：占有职位。位：职位，官爵。⑨食禄：接受俸禄。食：受。⑩如：往，到……去。⑪求（湣王）诸子。求：寻找，寻求。